

81
M-52

K 2775

1001 سورة



1001

сўз

Эски ўзбек ёзуви ва тилини
ўрганувчилар учун луғат

Тузувчи-муаллиф Манзар АБДУЛХАЙРОВ



Қомуслар Бош таҳририяти

Тошкент — 1991

Масъул муҳаррир филология фанлари доктори
Эргаш Умаров

Тақризчилар: филология фанлари номзодлари
К. Каримов, З. Ҳамидов, Х. Юсупхўжаева
Хаттот Раҳимбой Жуманиёзов

Абдулхайров М. Минг бир сўз.— Т.: Қомуслар
Бош таҳририяти, 1991.— 96 бет.

М 52

Мазкур луғат эски ўзбек ёзуви ва тилини ўрганувчилар учун мўлжалланган. Давлат тили ҳуқуқини олган ҳозирги ўзбек тилини пухта эгаллаш эски ўзбек ёзуви ва тилимиз манбаларини билишни тақозо этади. Луғатда мингдан ортиқ сўз араб алифбоси тартибида берилган. Ҳар бир сўзнинг қайси тилга мансублиги ва маъно кирралари кўрсатилган.

ББК 81я2

ТЫСЯЧА ОДНО СЛОВО

На узбекском языке

(краткий словарь для изучающих староузбекский язык и письменность)

Главная редакция энциклопедий

Ташкент — 1991

Муҳаррир Э. Т. Шерматов

Рассом А. Бурҳонов

Техник муҳаррир Дж. Т. Бекиева

ИБ № 082

Теришга берилди 90.19.09. Босишга рухсат этилди 91.13.02. Қоғоз бичими 84×108^{1/32}. Газета қоғози № 1. Босма табоқ, 3,0. Нашриёт-ҳисоб табоғи 2,5. Тиражи 150000. Буюртма № 4666. Баҳоси 1 с. 20 т.

Қомуслар Бош таҳририяти, 700000, Тошкент — ГСП, Жуковский кўчаси, 52-уй. Ўзбекистон Журналистлар уюшмасининг реклама ва нашриёт марказида теришиб, Ўзбекистон Компартияси Марказий Комитети нашриётининг Меҳнат Қизил Байроқ орденли босмаҳонасида босилди. 700083. Тошкент. «Правда Востока» кўчаси, 26.

М $\frac{4602030000}{358-91}$ 01—91

ISBN 5—89890—049—7

© Қомуслар Бош таҳририяти, 1991

МУҚАДДИМА

Бугунги воқелик минг йиллик маданиятимиз тарихида ота-боболаримиз томонидан яратилган ёдгорликларни ўқиб ўрганиш зарурлигини талаб қилмоқда. Ана шу кўзланган мақсадлар йўлида араб-форс алифбосига асосланган эски ўзбек ёзуви бўйича турли хил қўлланмалар, методик тавсиялар, луғатлар яратила бошланди.

Қўлёзма асарларни ўрганишда луғатларнинг аҳамияти бекиёс. Ҳозирги тил билан ўтмиш тил орасида вақт кanchилик катта бўлса, тилнинг фонетик, грамматик қурилишида, айниқса унинг лексик таркибида шунчалик фарк ва тафовут бўлади. Ўтмиш тил луғат таркибида мавжуд бўлган сўзларнинг маъносини очишда луғатлар ёрдам беради. Ўтмишда яратилган талайгина сўзларни арабча, форсча-тожикча сўз бирликлари ташкил этади. Шу сабабли ёдгорликларни луғатсиз ўқиб тушуниш анча қийин. Луғатлар ушбу қийинчиликларни маълум даражада енгиллаштиради.

Шартли равишда «Минг бир сўз» деб аталган ушбу луғат ҳам ана шу мақсадларни кўзлаб тузилган. У жумхуриятимизнинг барча жойларидаги эски ўзбек ёзуви ва тилини ўрганаётган курс тингловчиларига мўлжалланган.

Мазкур мухтасар луғатда эски ўзбек ёзуви ва тилини ўрганишга қаратилган бир қатор қўлланма, методик тавсияларнинг охирида, анъанага мувофиқ ёзма ёдгорликлардан келтирилган намуналарда учрайдиган, ўқувчи учун тушунилиши қийин бўлган арабча, форсча, туркча сўз ва сўз бирикмаларининг маънолари, изоҳлари берилган. Чунки келтирилган матнларнинг кўп сўзлари китобларнинг луғат қисмига ёхуд матнларни ўрганишга мўлжалланган манбаларга кирмай қолган.

Ушбу луғат айрим сўзларнинг ёзилишини ўрганишда катта аҳамиятга эга, чунки араб-форс тилида учта с (се, сод, син), иккита ҳ (ҳойи ҳутти, ҳойи ҳавваз), тўртта з (зол, зе, зод, изғи), иккита т (те, итқи) ҳарфлари айрим сўзларни ёзишда қийинчилик туғдиради. Инчунун бу ҳарфлар маъно ажратиш хусусиятига эга. Ана шуларни

مقدمه

بدون آن که تعلیق نینگ بیلیم مدنیتیمیز تاریخید آتا بابالاریمیز
تامانیدن یاراتیلغان یادگارلیک لارنی اوقیب اوگانیش منورلیگی
نی طلب قیلماق انا شو کوز لان کان مقصد لار یولیدا عرب فارس
النباسیکا اساسلان کان ایسکی اوزبیک یازوی بویجه طورنی
تیل قوللانمه لار میتودیک توصیه لار لغت لاری یاراتیلماش لازمی
تولیا زمانه لارنی اوگانیش الغت لار نینگ اهمیتینی بقیاس
سانسریگی تیل بیلان اویش تیل اراسیدا وقت قتی لیک کت
بواسا تیل نینگ فونیتیک گراماتیک قولیشیدا اینقش اویش
ایکسیک ترکیبیدا شوپ لیک فرق و تفاوت بولادی اویش
تیل لغت ترکیبیدا موجود بولان سوز لار نینگ معناسی اچشدا
لغت لاری ادم بیرادی اویشدا یاراتیلغان تالایکینه سوز لارنی
عربچه فارسچه تاجیکچه سوز بیر لیک لاری تشکل ایتادی شو بیلن
یادگار لیک لارنی لغتیمیز اوقیب توشونیش ایز قیسین
اعتدال او شوقینچیلیک لارنی معلوم درجه داینگیللا شتیرادی
شرطی روشیدا **مینک پیر سوز ویب اتا لکان**

эътиборга олган ҳолда, ўзбек тилида айрим маънолари тушунарли бўлган сўзлар ҳам луғатга киритилди: *мазмун — бирор гап ёки асарнинг умумий маъноси; зоҳир — кўриниш; татбиқ — амалда ишлатиш, қўллаш; аҳд — қатъий сўз, ваъда; сиймо — қиёфа, юз.*

Луғат эски ўзбек алифбосидаги ҳарфларнинг жойлашиш тартиби асосида тузилган. Биринчи устунда муайян сўзларнинг араб ёзувидаги кўриниши хатнинг насталиқ шакли турида ёзилган. Иккинчи устунда ҳозирги имлодаги шакли (транслитерацияси), учинчи устунда эса ўша сўз ифода этган маънолар берилган. Шаклдош сўзлар (омонимлар) рим рақамлари билан ажратиб кўрсатилган.

Мазкур луғат ўқувчиларнинг ана шу эзгу ният йўлидаги қийинчиликларини бирмунча бўлса-да енгиллаштиришга кўмаклашади, деган умиддамиз.

харфлар ифода этган товушлар	ЁЗИЛИШ ШАКЛЛАРИ				харфларнинг номланиши
	Сўз охирида	Сўз ўртасида	Сўз бошида	Якка ҳолда	
А, О	ا	ا	ا آ	ا آ	алиф
Б	ب	ب	ب	ب	бе
П	پ	پ	پ	پ	пе
Т	ت	ت	ت	ت	те
С	ث	ث	ث	ث	се
Ж	ج	ج	ج	ج	жим
Ч	چ	چ	چ	چ	чим
Х	ح	ح	ح	ح	хойи хуттий
Х	خ	خ	خ	خ	хе
Д	د	د	د	د	дол
З	ذ	ذ	ذ	ذ	зол
Р	ر	ر	ر	ر	ре
З	ز	ز	ز	ز	зе
Ж	ژ	ژ	ژ	ژ	же

С	س	س	س	س	СИН
Ш	ش	ش	ش	ش	ШИН
С	ص	ص	ص	ص	СОД
З	ض	ض	ض	ض	ЗОД
Т	ط	ط	ط	ط	ТО (ИТҚИ)
З	ظ	ظ	ظ	ظ	ЗО (ИЗҒИ)
Ъ (а, и, у)	ع	ع	ع	ع	айн
Ғ	غ	غ	غ	غ	Ғайн
Ф	ف	ف	ف	ف	фе
Қ	ق	ق	ق	ق	қоф
К	ك	ك	ك	ك	коф
Г	گ	گ	گ	گ	гоф
Л	ل	ل	ل	ل	ЛОМ
М	م	م	م	م	МИМ
Н	ن	ن	ن	ن	НУН
В, У, Ў	و	و	و	و	ВОВ
Х, А	ه	ه	ه	ه	хойи ҳавваз
И, Э, Й	ی	ی	ی	ی	йой

آ ا – А, О (и, у, э, ў)

آب	ф. об	сув
ابا	а. ибо	1. тортиниш, уялиш; 2. шарм, хаё
ابد	а. абад	доимий, абадий
ابدأ	а. абадан	доимо, ҳамиша
ابدالابد	а. абадул-абад	доимо, ҳамиша, абадий
ابليس	а. иблис	1. шайтон; 2. фирибгар
ابن	а. ибн	ўғил; фарзанд
ابوشقة	г. абушка	чол, қария; эр
اتمام	а. итмом	1. тугатиш, битириш; 2. хотима; 3. грам. тугалланма
اجابت	а. ижобат	қабул қилиш; рози бўлиш
اجازت	а. ижозат	1. рухсат; 2. изн

احباب	a. аҳбоб	(бирл. ҳабиб) дўстлар, ёрлар
احتساب	a. ихтисоб	1. ҳисоблаш; 2. текшириш
احرام	a. эҳром, ихром	Каъбани зиёрат қилиш пайтида ўраниб оладиган оқ мато (эҳром либоси)
احساس	a. ихсос	(бирл. ҳис) ҳис қилиш, сезиш, аниқлаш
احكام	a. аҳком	(бирл. ҳукм) қонунлар, фармонлар, буйруқлар
احمر	a. аҳмар	кизил
اخبار	a. ахбор	(бирл. хабар) хабарлар
اخبث	a. ахбас	энг ифлос, ёмон
اختتام	a. ихтитом	тамом бўлиш
اختر	ф. ахтар	юлдуз
اختلف	a. ихтилоф	келишмовчилик, қарама-қаршилиқ

اخضر	а. ахзар	кўм-кўк, сабз
اخضرگون	а.-ф. ахзаргун	сабз рангли
ахгар	ф. ахгар	1. лахча чўғ; 2. қизариб ёниб турган олов
اداق	т. адоқ	сўнг, охир; оёк
ارادت	а. иродат	1. хошиш, истак; 2. садокат, содиклик
ارتباط	а. иртибот	бир-бирига боғланиш
ارجمند	ф. аржуманд	иззатли, кадрли
ارزاني	ф. арзоний	бериш, бағишлаш
ارض	а. арз	ер, замин
ارك	а. арк	1. ички қалъа; 2. подшоҳнинг саройи
اركان	а. аркон	(қ. бирл. рукн) устунлар, таянчлар
اركان دولت	а. аркони давлат	давлат арбоблари, давлатнинг улуг сиймолари
آرى	ф. ори (й)	ха, шундок, рост, шубҳасиз
آزمایش	ф. озмойиш	синаш, имтиҳон

استبر اقليماق	a.-т. истибро қил- моқ	тозаланмоқ, поклан- моқ
استخوان	ф. устхон, усту- хон	суяк, сўнгак
استدراج	a. истидрож	даража
استدراك	a. истидрок	англаш, фаҳмлаш
استدلال	a. истидлол	далил келтириш
استراحت	a. истироҳат	1. дам олиш, хор- диқ чиқариш; 2. ху- зур-ҳаловат
استغفارا	a. астағфируллоҳ	1. тавба; 2. худо сақласин!
استفتاح	a. истифтоҳ	кашф қилиш
استقلال	a. истиқлол	мустақиллик, озод- лик
استنجا	a. истинжо	сув билан ювиниш, нажосатдан покла- иш
اسرار	a. асрор	(бирл. сир) сирлар
اسرو	т. асру	кўп, ортиқ, ниҳоя- сиз, анча
اشتباه	a. иштибоҳ	1. хато; 2. шубҳа, гумон
آشفته	ф. ошуфта	1. паришон; 2. маф- тун, ошиқ

اشك	ф. ашк	кўз ёши
اشكال	а. ашкол	(бирл. шакл) шакллар
اصطلاح	а. истилоҳ	атама (термин)
اصلاً	а. аслан	аслида (бўлишсиз гапларда) мутлако, ҳеч
اصلاح	а. ислоҳ	тузатиш
اضافه	а. изофа	қўшиш, боғлаш
اطفال	а. атфол	(қ. бирл. тифл) ёш болалар
اظہار	а. изҳор	1. ошкор қилиш; 2. зоҳир қилиш
اعتقاد	а. эътиқод, иъти- код	1. ишониш; худога ёки бирор ғайри та- бийий кучга ишо- ниш; 2. имон, дин
اعتماد	а. эътимод, иъ- тимод	1. ишониш; таянч, қаттиқ ишониш, су- яниш; 2. ишонч
اعداد	а. аъдод	(қ. бирл. адад) сонлар, саноклар
اعلم	а. аълам	1. шариат қонун- ларини билағони; 2. катта олим
اعيا	а. аъмо	кўзи ожиз

اعمال	a. аъмол	(қ. бирл. амал) амаллар
آغاز قىلىق	ф.-т. оғоз қилмоқ	бошламоқ
آغوش	т. оғу	заҳар, заҳр
آغوش	ф. оғуш	бағир, кучок
اغيار	a. агёр	(қ. бирл. ғайр) 1. бошқалар; 2. ра- қиблар
افتاده	ф. афтода	йиқилган; заиф, дар монсиз
افراد	a. афрод	(қ. бирл. фард)
افزون	ф. афзун	зиёда, ортик, кўп
افسون	ф. афсун	сехр, найранг, макр
افغان	ф. афгон	фарёд этиш, ғам- аламдан нола ки- лиш
افکنده	ф. афканда	1. ташландик; 2. йи- қилган
اقربا	a. акрабо	(қ. бирл. қариб) қариндошлар
اقوام	a. ақвом	(қ. бирл. қавм)
اکابر	a. ақобир	(қ. бирл. ақбар) энг катта

اكبر	a. акбар	Энг улуғ, Энг катта
الكرم	a. акрам	Энг яхши; ўта ҳимматли
الغرض	a. алғараз	хулоса, натижа
القصة	a. алқисса	шундай қилиб; хуллас; хулоса
آماده	ф. омода	ҳозир, тайёр; ҳозирланган
امثال	a. имтисол	бўйсунуш
امتياز	a. имтиёз	1. ҳуқуқ; 2. фарқ
امداد	a. имдод	мадад, кўмак, ёрдам
امر	a. амр	1. иш; 2. буйруқ
امضا	a. имзо	1. қўл қўйиш; 2. тасдиқ; 3. муҳр
املا	a. имло	1. орфография, ёзув, графика; 2. белги, ишора
امور	a. умур	(қ. бирл. амр) ишлар
آموزش	ф. омузиш	ўрганиш, ўқитиш
انبياء	a. анбиё	(қ. бирл. набий) пайғамбарлар

انتخاب	a. интихоб	с айлаш; саралаш
انتشار	a. интишор	1. нашр этиш; 2. тарқалиш
انتها	a. интиҳо	охир, ниҳоя
انجم	a. анжум	(к. нажм) юлдузлар
انداز	ф. андоз	1. ташловчи, отувчи; 2. ташлаш
اندازه	ф. андоза	ўлчов, даража, қолип
اندوه	ф. андуҳ	ғам, қайғу
انفعال	a. инфиол	уялиш, хижолат
انگشت	ф. ангушт	бармоқ
انوار	a. анвар	энг равшан, энг нурли
اوت	т. ўт	олов
اوت	т. ўт	зарда; сафро
اوچку	т. ўчку	1. эчки; 2. тоғ эчкиси
اورتانмак	т. ўртанмак	1. куймоқ; 2. уқубатда қолмоқ
اوشاق	т. ушоқ	1. майда; 2. ёш бола

اوشال	г. ўшал	ўша
اوقات	а. авқот	(қ. бирл. вақт) вақтлар, пайтлар
اولى اولاد	а. авли, авло	тузукрок, яхширок
اولاد	а. авлод	(қ. бирл. валад)
اولماق	г. ўлмоқ	бўлмоқ
اولماк	г. ўлмақ	ўлмақ
اوماق	г. умоқ	кабиладошлар (қариндош-уруғ)
اهانت	г. ихонат	хўрлаш, камситиш, таҳқирлаш
اهتمام	а. ихтимом	1. тиришиш; 2. диққат қилиш
اهرمين	ф. ахраман	вахимали дев
آهنگر	ф. оҳангар	1. темирчи; 2. тақачи
ايالت	а. аёлат	вилоят
ايام	а. айём	1. кун; кунлар; 2. даврлар, замонлар
ايزد	г. эзид	худо
اينجو	г. инжу	марварид

ايو
آيين

г. эв	уй, хона
ф. оийн	1. расм, коида, одат; 2. маросим

ب - Б

با
باتمان
بازگشت
باطن
بالعكس
بامداد

ф. бо	(олд кўшимча); би- лан
г. ботмон	оғирлик ўлчови
ф. бозгашт	кайтиш
а. ботин	ичкари, ички то- мон, ич
а. билъакс	аксинча
ф. бомдод	эрта билан кун чиқ- масдан ўкиладиган биринчи намоз; эр- та тонг пайти; са- хар

بت
بحر
بخش
بخشیده

ф. бут	1. бут, санам; 2. маъ- шуқа
а. баҳр	дарё; денгиз
ф. бахш	бўлак; хисса
ф. бахшида	берилган, эҳсон этилган, бағишлан- ган

بدأيت	а. бидоят	бошланиш, аввал, ибтидо
بادکردار	ф. бадкирдор	ярамас, қабих, иф- лос, ёмон қиликли
بادل	а. бадал	1. алмаштириш, ўз- гартириш; 2. эваз, айрибош
بران بولماق	ф.-т. барон бўл- мок	(бир нарсага) жазм қилмок
بارجسته	ф. баржаста	1. бўртиб чиққан; 2. машхур, атокли
برتق	ф.-а. барҳак	чин, рост, тўғри
برق	а. барқ	1. чақмок; 2. ўт, олов
برقع	а. бурқа (ъ)	1. никоб; 2. парда
برگ ممت	ф. барги мамот	ўлимлик
بروت	ф. бурут	мўйлаб, мўйлов, мурт
بسم الله	а. бисмилло(х)	Оллоҳ номи билан
بسيار	ф. бисёр	кўп, жуда
بغل	ф. бағал	қўйин; қўлтиқ
بقا	а. бақо	1. абадийлик, ман- гулик; 2. абадият

بلده	а. балда	м амлакат; шаҳар
بلقيس	а. Билқис	Сулаймон пайғамбар маъшуқасининг номи
بوت	т. бут	оёқ
بوته	т. бўта	бўталок, туяча; фарзанд
برونقى	т. бурунқи	бурунқи, аввалги
بوس	ф. бўс	1. ўтиш; 2. итоат, бўйсунуш
بوس كنار	ф. бўси канор	1. ўпишиш; 2. қучоклашиш
بو قلمون	а. буқаламун	1. ранг-баранг товланадиган жонивор; 2. ўзгарувчан; 3. хамелеон
بحر	ф. баҳр	улуш, насиба
بى اشتباه	ф.-а. беиштибоҳ	1. шубҳасиз; 2. хатосиз
بى توقف	ф.-а. бетавақуф	тўхтовсиз
بىتىك	т. битик	ёзув, хат, нома
بجرم	ф.-а. бежурм	айбсиз, гуноҳкор эмас
بى حجاب	ф.-а. беҳижоб	1. ниқобсиз; 2. ҳаёсиз, шармсиз; 3. яланғоч

بیدار	ф. бедор	уйғок, хушёр, сер- гак, зийрак
бидо	г. бедов	чопкир от
بيش	ф. беша	ўрмон; чангалзор; тўқай
بيغش	ф.-а. беғаш	холис; тоза, покиза
بىلىك	г. билик	илм, билим; ақл
بى نظير	ф.-а. беназир	тенги йўқ, мислсиз
بى نوا	ф. бенаво	рўшнолик кўрма- ган, бечора, шўрли
بى وجه	ф.-а. беважҳ	сабабсиз; ўринсиз, асоссиз
بى وقار	ф.-а. бевиқор	енгил; енгилтак

پ - П

پا بر جا	ф. побаржо	бир жойда турувчи
پا بست	ф. побаст	гирифтор; тутқин
پا سدور	ф. посдор	сокчи, коровул

پاکدامن	ф. покдоман	номусли, иффатли. ориятли
پاکيزه	ф. покиза	тоза, покиза
پايدار	ф. пойдор	маҳкам; барқарор
پدر بزرگ	ф. падари рук	буз- бува; улуғ ота
پديد	ф. паидид	аник, кўриниб тур- ган
پرتو	ф. партав	нур, шуъла
پرده	ф. парда	1. тўсик, парда; 2. ўргимчак уяси; 3. дераза
پلانگ	ф. паланг	коплон
پنج	ф. панж	беш
پند	ф. панд	насихат, ўгит
پى	ф. пай	оёк; кадам
پيام	ф. паём	хабар, дарак
پرايه	ф. пироя	безак, зийнат
پشرو	ф. пешрав	йўл бошловчи

پيش	ф. пеша	хунар; касб
پيغام	ф. пайғом	xabар, мужда, дарак
پيغامбар	ф. пайғамбар	худонинг хоҳиш-иродасини бандаларига етказувчи илоҳий вакили; расул, элчи, наби
پيکار	ф. пайкор	жанг
پيکان	ф. пайкон	1. камон ўқининг учи; 2. киприк
پيکار	ф. пайкар	1. ҳайкал; 2. гавда
پيمان	ф. паймон	аҳд, ваъда
پيمانہ	ф. паймона	1. умри тугаган; 2. шароб ичадиган идиш; қадах

ت - T

تابان	ф. тобон	ёркин, порлок, ёруғ
تابستان	ф. тобистон	ёз
تاجر	а. тожир	савдогар, тижоратчи
تاريک	ф. торик	коронғи

تاموغ	г. томуғ	дўзах
تاوشقان	г. товушқон	қуён, далақуён
تب	ф. таб	иситма
تجادول	а. тажодул	мунозара, баҳс
تجار	а. тужжор	(қ. бирл. тожир) савдогарлар
تجارت	а. тижорат	савдогарлик
تجوید	а. тажвид	яхши талаффуз (Қуръонни яхши талаффуз қилиш)
تحمل	а. таҳаммул	сабр, чидам, бар- дош, тоқат
تحير	а. таҳаййур, та- хайюр	1. ҳайрон бўлиш; 2. шошиб қолиш
تدریج	а. тадриж	секин-аста
تذکره	а. тазкира	1. эслаш; 2. хоти- ранома; 3. тўплам
ترحم	а. тараҳҳум	раҳм, шафқат қил- моқ
ترخان گیلیاق	м.-г. тархон қил- моқ	ҳамма нарсадан озод қилмоқ (со- лиқдан)
تزوید	а. тазвиж	унаштириш, никох

تشبيه	a. ташбих	ўхшатиш
تشديد (-س)	a. ташдид	ундош ҳарфларнинг иккилантириб ўкилиши кераклигини кўрсатадиган орфографик белги
تشناب	ф. ташналаб	чанкок, ташна
تصانيف	a. тасониф	(қ. бирл. тасниф)
تصنيف	a. тасниф	турларга ажратиш (классификация), тасниф
تصوف	a. тасаввуф	суфийлик (мистика)
تطبيق	a. татбик	амалда ишлатиш, қўллаш
تعارف	a. таориф	(қ. бирл. таъриф)
تعريف	a. таъриф	1. танишиш; 2. мактов, васф, тасанно, мадх; ҳамду сано; тавсиф, баён
تعطيل	a. таътил	дам олиш куни, таътил
تعليق	a. таълик	1. осиб қўйиш; 2. араб ёзувининг бир тури (хатти таълик, таълик хати)
تعمير	a. таъмир	тузатиш, таъмир
تغافل	a. тағофил	бепарволик, беғамлик; писанд қилмаслик (менсимаслик)

تفسیر	a. тафсир	изоҳ, шарҳ, тушунтириш
تقرب	a. тақарруб	яқинлашиш
تقصیر	a. тақсир	1. айб, гуноҳ; нуксон; 2. кискартириш
تقوی	a. тақво	художўйлик, мустаҳкам диний эътиқод
تقويم	a. тақвим	1. йилнома, тақвим 2. тўплам
تكبير	a. такбир	«оллоҳу акбар» иборасини тилга олиш
تالخ	ф. талх	аччиқ
تند	ф. тунд	1. каттик; 2. аччиқ; ғазабли; 3. саркаш
تنوين	a. танвин	«н»лаштириш (араб сатр усти ва ости белгиси бўлиб, у талаффузда <i>ан ёки ин</i> товуш бирикмасини беради)
توشه	ф. тўша	озик-овқат
توصيف	a. тавсиф	сифатлаш; сифат-белгиларнинг баёни, таърифи
توغداری	т.-ф. туғдори	туғадок номли йирик куш

توفيق

a. тавфик

1. диний эътикод: ножўя ишдан ўзини тийиш; 2. келишиш

تيسره

ф. тийра

1. коронғи; 2. ғам-андухли

تيوه

г. тева, тива

туя, шутур

ث - С

ثابت

a. собит

1. бир гапда мустаҳкам турадиган; қатъий, исботланган; 2. мустаҳкам учинчидан

ثالثاً

a. солисан

ثانى

a. сони

иккинчи

ثانياً

a. сонийан, сониян

иккинчидан

ثبات

a. сабот

бардошлилик, чидамлилик, маҳкам туришлик

ثبت

a. сабт

маҳкам туриш

ثالث

a. сулс

1. учдан бир; 2. араб ёзувининг бир тури

ثنا

a. сано

мақтов, мадҳ

ثوابت

a. савобит

(қ. бирл. собит)

ج - Ж

جابر	<i>a.</i> жобир	жабр қилувчи; зодим
جاده	<i>ф.</i> жода	1. йўл, катта йўл; 2. соқол
جامه	<i>ф.</i> жома	кийим; тўн
جاودان	<i>ф.</i> жовидон	доимий, мангу, абдий
جاه	<i>ф.</i> жоҳ	мартаба, мансаб, амал
جبرائيل	<i>a.</i> жабраил	оллоҳ билан пайгамбар ўртасида воқитачи (ваҳий келтирувчи фаришта номи)
جرم	<i>a.</i> журм	гуноҳ, айбдорлик
جرمانه	<i>a.-ф.</i> журмона	қилинган гуноҳ учун (жарима)
جرم شوی	<i>a.-ф.</i> журмшўй	афв этувчи, гуноҳни ювувчи
جریده	<i>a.</i> жариди	рўзнома (газета)
جستجو	<i>ф.</i> жустужў	қидириш, ахтариш, излаш
جغرات	<i>г.</i> жуғрот	катик

جلسه	а. жаласа, жалса	мажлис; йиғилиш
جوی	ф. жўй	арик
جویبار	ф. жўйбор	дарё; сой; арик
جوینده	ф. жўянда	кидирувчи, истовчи
جوینده لیغ	ф. жўяндалиғ	талаб қилувчилик, кидирувчилик

چ - Ч

چارچوب	ф. чорчўб	1. ёғочдан ясалган рамка; 2. (иморат учун) тагсинч
چارسو	ф. чорсу	тўрт томони тенг тўртбурчак шаклдаги...
چاشتگاه	ф. чоштгоҳ	тушга яқин вақт
چاشتلیق	ф. чоштлиқ	чоштгоҳда ейладиган овқат
چاغیر	т. чоғир	шароб, ичкилик, бо-да
چاق	т. чок	семиз

چاقير	г. чоқир	(қ. чоғир)
چاکن	ф. чок	1. ёрик, йиртик; 2. яра
چакар	ф. чокар	хизматкор, чоракор малай
چاکن قىلماق	ф.-г. чок қилмоқ	1. йиртмоқ; тилмоқ; 2. яраламоқ
چاه	ф. чоҳ	1. зиндон; 2. кудук
چىبىن	г. чибин	чивин; диал. пашша
چىرىك	г. черик	қўшин, лашкар, ас- кар
چىللا	ф. чилла	1. йилнинг энг ис- сиқ ёки энг совуқ қирқ куни; 2. ёл- ғизликда қирқ кун- лик ибодатга ўтир- моқ
چىللا	ф. чилла	камоннинг ипи
چۇخ	г. чўх	1. кўп, талай; 2. чўғ
چۇرچاқ	г. чўрчақ	чўпчақ, афсона, эр- так
چۇркамақ	г. чуркамақ	куйдирмоқ; куймоқ
چۇркамақ	г. чуркамақ	ўрамоқ

چورگانماک	г. чурканмак	куймоқ, қорайиб кетмоқ
چولان	г. чулон	диал. шулон, тугун оши; маърака оши (пайғамбарлар таоми)
چولпан	г. чўлпон	1. Зухра юлдузи; ёруғ тонг юлдузи; 2. гўзал, чиройли, шахло кўз ҳақида
چىغ	г. чиг	араб хат турларини ёзиш учун қамишдан ясаладиган (ручка) ёзув куроли
چىگит	г. чигит	пахтанинг уруғи
چىن	ф. чин	рост; аниқ
چىن	ф. чин	ажин, буришиқ
چىن	ф. чин	грам. сўз бирикмасида терувчи маъносида келади
چىن	ф. чин	хитой

ح - X

حاتم	a. хотам	сахий, саховатли
حاجب	a. ҳожиб	1. дарвоза қоровули, эшик оғаси; 2. қош
حادثيات	a. ҳодисот	воқеалар; ўзгаришлар; ҳодисалар
حازق	a. ҳозик	1. донишманд; энг тажрибали; моҳир, маҳоратли; 2. кишининг исми
حالى	a. ҳоли	1. тезда; 2. энди
حباب	a. хубоб	1. пуфак, 2. осмон гумбази
حېشى	a. ҳабаший	ҳабаш; қора тусли (киши)
حبيب	a. ҳабиб	севикли, дўст
حجاب	a. ҳижоб	1. парда, тўсиқ; 2. уят
حديث	a. ҳадис	сўз; пайғамбар сўзлари
حروف	a. ҳуруф	ҳарфлар (бирл. ҳарф)
حرون	a. ҳарун	саркаш, қайсар (от ҳақида)

حريف	a. хариф	шерик, жўра, улфат; мукобил
חסוד	a. хасуд	кўролмовчи, хасадгўй
حفظ	a. хифз	1. кўриқлаш; сақлаш (ҳимоя қилиш); 2. ёдлаш
חסיר	a. ҳакир	паст, тубан; хор
حكم	a. ҳакам	тарафлар ўртасидаги келишмовчиликни бартараф этувчи
حكم	a. ҳукм	ҳукм; қарор
חكما	a. ҳукамо	(қ. бирл. ҳақим)
حكيم	a. ҳақим	1. табиб; 2. аллома; билимдон
חلم	a. ҳилм	юмшоқ табиатлик; сабрлилик
חמידה	a. ҳамида	мақтовга лойиқ

خ - X

خاتم	a. хотам, хотим	имзо ўрнини босиш учун мактуб охирига чекиладиган тамға, муҳр
خار	ф. хор	тикан

خارپشت	ф. хорпушт	типратикан
خاج	а. хориж	1. бирор нарсдан холи, озод; 2. чет эл
خاکستر	ф. хокистар	кул
خاتم	а. хатм	тугатиш, хатм
خرام	ф. хиром	чиройли юриш
خرچنگ	ф. харчанг	қисқичбақа
خرد	ф. хирад	ақл; зеҳн
خردمند	ф. хирадманд	доно, ақлли
خرقه	а. хирқа	(пайғамбар, шайх ва дарвешларнинг махсус уст кийими) жанда, жулдур кийим
خرقه پوش	а.-ф. хирқапўш	1. жанда кийган; 2. дарвеш
خرم	ф. хуррам	хурсанд, шод, қувончли
خروس	ф. хурус	хўроз

<p>خسرو خضر</p>	<p>ф. хусрав, хис- рав а. хизр</p>	<p>подшоҳ; хукмдор пайғамбар; у ҳаёт булоғидан «оби ҳа- ёт» ичган ва умр боқий бўлган; оғир аҳволда қолган ки- шиларнинг мушқу- лини осон қилган</p>
<p>خضرا خطبه</p>	<p>а. хузро, хазро а. хутба</p>	<p>яшил, сабз 1. ваҳий кунларида масжид имомининг суннатдан кейинги ваъзхонлиги, 2. ни- коҳ, вақтида ўқиладиган дуо</p>
<p>خطرناک خطوط خلعت</p>	<p>а.-ф. хатарнок а. хутут а. халъат, хильят</p>	<p>хатарли, таҳликали (қ. бирл. хат) хатлар хукмдорларнинг қўл остидагиларга инъом қиладиган кийими; 2. маҳбу- баларнинг чиройли кийими; 3. сарпо</p>
<p>خلف</p>	<p>а. халаф</p>	<p>авлод, фарзанд</p>
<p>خوابگاه</p>	<p>ф. хобгоҳ</p>	<p>ухлайдиган жой, ётоқхона</p>
<p>خورشيد</p>	<p>ф. хуршид</p>	<p>офтоб, қуёш</p>

خوش طور	ф.-а. хуштавр	келишган, юриш-туриши яхши
خوشناما	ф. хушнамо	кўркам
خوشنود	ф. хушнуд	хурсанд, шод, хурам
خوض	а. хавз	шўнғиш; чўмиш (фикрга)
خوناب	ф. хуноб	1. тоқати тоқ; 2. аччиқ йиғи
خون خواره	ф. хунхора	қайғу чекувчи; қон ютувчи
خون ريز	ф. хунрез	қон тўкувчи; шафқатсиз
خيرات	а. хайрот	хайр саховат қилиш, инъом-эҳсон бериш

د - Д

داخل	а. дохил	1. кирувчи; 2. ичкари
دارالامان	а. доруламон	тинчлик уйи, тинч ва осойишта жой
دارالبقا	а. дорулбақо	боқийлик; у дунё
دارالسلام	а. дорус-салом	1. саломатлик уйи; 2. жаннат

دار السلطنة	a. дорус-салтана	пойтахт; қароргоҳ
دار الشفا	a. дорушшифо	шифохона, касал-хона
دار الفنا	a. дорулфано	фонийлик уйи, ўт-кинчи дунё
دار الفنون	a. дорулфунун	дорулфунун (университет)
دار القصاص	a. дорулқасос	ўч олиш уйи
دار القضا	a. дорулқазо	қозихона
دافع	a. дофи (ъ)	йўқотувчи, қайтарувчи
دام	ф. дом	тузоқ
داماد	ф. домод	куёв
دامان	ф. домон	(қ. доман)
دامن	ф. доман	1. этак, бар; хошия, жияк; 2. кирғоқ, чет; чекка
دانشمند	ф. донишманд	олим, доно, оқил, билимдон
دجال	a. дажжол	одамларни диндан оздирувчи бир махлуқ (инсон душмани маъносида)

دخلى	а. дахл	1. алоқа; 2. суки- лиш (дахли йўк, алоқаси йўқ)
دزد	ф. дўзд	ўғри
دستار	ф. дастор	салла
دشوар	ф. душвор	қийин; оғир; муш- кул
دعوت	а. даъват	чақирик; таклиф
دکشا	ф. дилкушо	бахр-дилни очадиган, оромбахш
دنبال	ф. дунбол	кет, орқа томон
دولتمند	а.-ф. давлатманд	бой, бадавлат; сер- ҳашам
ده	ф. даҳ	ўн
ده	ф. дех	қишлоқ
دهدار	ф. дехдор	қишлоқ оқсоқоли
دهر	а. даҳр	олам; замон; давр
ديباچه	ф. дебоча	сўзбоши, муқадди- ма, кириш

دیده	ф. дийда	кўз
دایر	а. дайр	1. ибодатхона; 2. майхона
دایه	а. доя	энага

ذ-3

ذات	а. зот	эга, соҳиб шахс
ذات البرج	а. зотулбуруж	саккизинчи фалак
ذال	а. зол	араб алифбосидаги «з» ҳарфининг номи (атамаси)
ذال	ф. зол	кампир; айёр кампир
ذلت	а. зиллат	хорлик, пастлик, тубанлик
ذليل	а. залил	тубан, хор, паст
ذوالفقار	а. зулфиқор	Ҳазрат Алининг икки дамли қиличи
ذوالқарнин	а. зулқарнайн	Искандарнинг лақаби (икки шохли)
ذوالсаннин	а. зуллисонайн	икки тил эгаси, икки тилни билувчи

ذهب

а. заҳаб

тилла, олтин

ر - P

رابطه

а. робита

алоқа; боғланиш

راغب

а. роғиб

1. рағбатланган;
2. мойил

راوى

а. ровий

ҳикоячи, қисса айтувчи; маълумот берувчи

ربيع

а. раби (ъ)

кўклам, баҳор

ربيع الآخر

а. рабиул-охир

ҳижрий йил ҳисобининг тўртинчиси

ربيع الاول

а. рабиул-аввал

ҳижрий йил ҳисобининг учинчи ойи

رتبه

а. рутба

мартаба, даража

رحلت

а. рихлат

жўнаш; равона бўлиш

رساله

а. рисола

1. китобча; 2. мактуб

رسايل

а. расойил

(қ. бирл. рисола)

رسل

а. русул

(қ. бирл. расул)

رسول	a. расул	элчи, пайғамбар
رسول الله	a. расулуллох	пайғамбар, оллоҳнинг элчиси
رسوم	a. русум	(бирл. расм) одатлар, коидалар
رسیده	ф. расида	етишган
رشوہ	a. ришва	пора
رعیت پرور	a.-ф. райиятпарвар	фуқаропарвар, халқпарвар
رفعت	a. рифъат	баланд мартабали
رکاب	a. рикоб	узанги
رکعت	a. ракъат	ракаат, (номознинг бир қисми)
رکن	a. рукн	таянч; устун
رکوع	a. руку (ъ)	бош эгиб, букилиш (номозда)
رنجور	ф. ранжур	бетоб, кучсиз
روایات	a. ривоёт	(қ. бирл. ривоят)
روایت	a. ривоят	нақл қилиш; ҳикоя айтиш

رود	ф. руд, рўд	руд, анҳор, дарё
روزگار	ф. рўзгор	кун кечириш; тирликчилик
روزنامه	ф. рўзнома	рўзнома (газета)
رهنا	ф. раҳнамо	етақчи, йўл кўрсатувчи, раҳбар
ریاست	а. риёсат, раёсат	раислик; бошлиқлик
ریاضت	а. риёзат	қийинчилик, машаққат; дунёвий заҳмат ишлардан ўзини тийиш
ریاضیت	а. риёзиёт	математика
ریزه ریزه	ф. реза-реза	майда-майда
ریمان	ф. рисмон	аркон

ز - 3

زار	ф. зор	1. нотавон; 2. бечора; 3. йиғи; 4. грам. қўшимча
زاغ	ф. зог	қарға
زانو	ф. зону	тизза

زاهد	а. зоҳид	тарки дунё қилиб, тоат-ибодатга берилган одам; сўфий
زاهر	а. зоҳир	равшан; порлок
زاینده	ф. зоянда	1. туғувчи; 2. туғилдиган
زبان	ф. забон	тил
زبر (-)	ф. забар	1. уст; 2. юқори; 3. грам. қисқа «а» унлисини беради
زبون	ф. забун	1. мағлуб; 2. нота-вон
زحل	а. зуҳал	сатурн
زخم	ф. захм	жароҳат, яра
زراعت	а. зироат	деҳқончилик, экин экиш
زرانشان	ф. зарафшон	зар сочувчи; олтиндай товланувчи; яркировчи
زردشت	ф. зардушт	зардушт дини (ўт-парастлик)
زردک	ф. зардак	сабзи

زرنگار	ф. зарнигор	зар билан қопланган; заррин
زكى	а. закий	тоза, покиза
زىمستان	ф. зимистон	киш; қоронғилик, зимзиё
زىنخ اور ماق	ф.-т. занах урмок	кўп гапирмоқ; лақилламоқ
زوجه	а. завжа	хотин
زىور	ф. зевар	зийнат, безак

ژ - Ж

ژاله	ф. жола	шабнам; дўл
ژرف	ф. жарф	1. чукур; 2. муҳим, зарур
ژنده	ф. жанда	йиртиқ ямоқли кийим, жулдур

س - С

سار	ф. сор	туя
-----	--------	-----

ساربان	ф. сорбон	туячи
ساغر	ф. согар	май қадаҳи
ساکن بولماق	а.-т. сокин бўл- моқ	бир жойда қарор топмоқ, тўхтамоқ
سبع	а. сабъа	етти
سبعه کيار	а. сабъаи сайёр	етти сайёра; Али- шер Навоий «Хам- са»сидаги бир дос- тоннинг номи
ستاره	ф. ситора	юлдуз
سپاه	ф. сипох	амалдор
سپاهى	ф. сипоҳи	аскар (солдат); ҳар- бий киши
سحرگاه	а.-ф. саҳаргоҳ	тонг вақти, саҳар чоғи
سخاوت	а. саховат	сахийлик, олиёҳим- матлик, хотамтой- лик, очиқ кўллик
سخت	ф. сахт	қаттиқ; мустаҳкам
سختور	ф. суханвар	билимдон; сўзамол

سير	а. сир (р)	яширин нарса, сир
سراج	а. сирож	чироғ; ёғду
سراغوز	ф. сароғоз	аввали, бошланиши
سرافروز	ф. сарафроз	1. хурсанд; 2. юк-сак, улуғвор
سرباز	ф. сарбоз	аскар (саллот, солдат)
سرباز	ф. сарбоз	очик; яланг
سربلند	ф. сарбаланд	атоқли, шуҳратли
سرد	ф. сард	совук
سردار	ф. сардор	йўлбошчи, бошлиқ; лашкарбоши
سرزانش	ф. сарзаниш	койиш; ҳақорат
سرسخن	ф. сарсухан	сўз аввали, муқаддима
سريشت	ф. сиришт	1. яратилиш; 2. хулк, феъл
سريشك	ф. сиришк	кўз ёши

سعد	a. саъд	бахт, омад, толе, икбол
سرکار	ф. саркор	хукмрон; хўжайин; назоратчи; бошлик, раҳбар
سرگرد	ф. саркарда	йўлбошчи, сардор, раҳнамо
سرکش	ф. саркаш	1. ўжар, йўлга кир- мас; 2. исёнчи
سرگزشت	ф. саргузашт	бошдан ўтган во- қеалар, бошдан ке- чирилганлар
سرگردان	ф. саргардон	1. овораи сарсон- лик; 2 бошдан ўги- риб садақа қилиш
سرگشته	ф. саргашта	саргардон, сарсон, хайрон
سروت	a. сарват	бойлик; давлат
سرور	ф. сарвар	йўлбошчи, раҳнамо
سرور	a. сурур	шодлик, севинч, ку- вонч
سقط	a. сақат	майиб қилинган, нуқсонли
سکاک	a. саккок	пичоқча
سگ	ф. саг	ит

سلاح	a. силох	курол-яроғ
سلاسل	a. салосил	(қ. бирл. силсила)
سلاطين	a. салотин	(қ. бирл. султон)
سلسله	a. силсила	1. тизма; 2. шажара
سلطان	a. султон	хукмрон, подшоҳ
سندان	ф. сандон	1. темирчи ва заргарлар; 2. темирдан ясалган нарсаларни яссилайдиган темир асбоб
سنگ	ф. санг	тош
سنگسور	ф. сангсор	1. тошлоқ жой; 2. тошбўрон
سنگین	ф. сангин	оғир, мустаҳкам
سوخته	ф. сўхта	куйган
سوط	a. савт	камчи
سپیل	a. суҳайл	ёруғ юлдуз

سيرت	а. сийрат	хулк-атвор
سيما	а. сиймо	киѣфа, юз, чехра
سينه	ф. сийна	кўкрак, кўкс
سيورغال	г. суйургол	инъом бериш, хадя қилиш
سيورقه	г. суйурка	тақдирламок, муко- фотламок

ش — III

شادان	ф. шодон	севиниб, шодлик би- лан
شاطر	а. шотир	подшо (х), хон ка- би олий амалдор- лар отини етаклаб тутиб юрвчи нав- кар, жиловдор
شاكر بولماق	а.-г. шокир бўл- моқ	шукр қилмоқ; қа- ноатланмоқ
شام	ф. шом	1. кечкурун; 2. қо- ронғилик
شايان	ф. шоён	1. мувофиқ; 2. са- зovor

شايد	ф. шояд	кошки; зора; эхти- мол
شايتها	ф. шойиста	муносиб. лойиқ, мақбул
شايع	а. шойи (ъ)	таркалган. ёйилган; машхур; ошқора
شب	ф. шаб	тун, кеча
شېستان	ф. шабистон	1. кечки ётоқхона; 2. ички ҳаром дои- раси; 3. коронғилик
شېбхун	ф. шабхун	тунда қўққисдан қи- линадиган хужум
شديد	а. шадид	шиддатли; каттик
شرار	а. шарор	аланга; учқун
شرح	а. шарх	изоҳ бериш
شرکت	а. ширкат	1. шериклик; 2. кат- нашиш; 3. уюшма, бирлашма
شروع	а. шуру (ъ)	бошлаш
شريف	а. шариф	1. кадрли; 2. мак- бул
شطرنج	ф. шатранж	шахмат

شعبه	а. шуъба	тўда; бўлим
شفاقوش	а.-ф. шафақваш	1. шафақдай; 2. қизил
شفيق	а. шафиқ	шафкатли; марҳаматли
شکار	ф. шикор	ов
شکسته	ф. шикаста	синик; мағлуб, қийналган
شکل	а. шакл	тур, жинс, нав (ъ)
شکمه	ф. шекам	корин
شکوه	ф. шукуҳ	азаматлик; шавкатлик
شمايل	а. шамойил	феъл-атвор, хулк, ахлоқ
شمشاد	ф. шамшод	1. доим яшил, ҳамиша баҳор; 2. хушқад; алифдек қомат; новча
شور	ф. шўр	тўполон; тўполон келтирувчи
شور	ф. шўр	тузли
شهر	ф. шахпар	қанотдаги энг узун патлар (қушлар қанотидаги)

شہسوار	ф. шахсувор	мохир чавандоз
شیخ	а. шайх	1. шайх; 2. кекса
شیطان لعین	а. шайтони лаин	1. лаънатланган (ху- донинг даргоҳидан кувилган) шайтон; 2. ўтакетган фириб- гар

ص - с

صاحب	а. соҳиб	1. хўжайин, эга; 2. эр
صاحب تدبیر	а. соҳибтадбир	донишманд, оқил, доно
صاحب تمیز	а. соҳибтамиз	бамаъни, ақли, му лоҳазали, доно
صاحب دولت	а. соҳибдавлат	(қ. давлатманд)
صاحب سخن	а.-ф. соҳиб- сухан	гапга чечан; нотик; ваъзхон
صاحب قران	а. соҳибқирон	бахтли, омадли, ик- боли (толеи) ба- ланд; ғолиб, музаф- фар

صاحبكار	a.-ф. соҳибкор	1. корхона эгаси; 2. уддабурон; 3. иш берувчи; 4. корчолон, олғир; 5. буюртмачи
صاحبكرامت	a. соҳибкаромат	1. мўъжизачи; 2. ижод қилувчи
صاحبكرم	a. соҳибкарам	саховатли, олийҳиммат
صاحبكمال	a. соҳибкамол	олим
صاحبمقام	a. соҳибмақом	1. улуғ мартабали; савлатли; 2. амалдор
صاحبنظر	a. соҳибназар	1. зийрак, ўткир; 2. тақводор, тавфиқли; 3. каромат эгаси
صاواغ	т. содоғ	(қ. соғдоқ)
صاعداق	т. соғдоқ	ўқдон, ўқ солинадиган тўрвача (халтача)
صبح	a. субҳ	тонг палласи, сабоҳ; саҳар
صحيح	a. саҳиҳ	тўғри; дуруст
صراط	a. сирот	йўл; дўзахнинг устидан жаннатга ўтиладиган қил кўприк
صغار	a. сиғор	(қ. бирл. сағир)

صغير	a. сағир	кичик; ёш бола, гўдак
صفا	a. сафо	хурсандлик; маишат
صلوات	a. салот	намоз, ибодат; ҳамду сано
صلاح	a. салох	1. яхшилик; 2. осойиш; 3. тўғрилиқ
صمت	a. самт	жимлик
صنف	a. синф	синф
صنوف	a. синуф	(қ. бирл. синф)
صوت	a. савт	1. овоз; оҳанг, куй; 2. қамчи
صيد	a. сайд	шикор, ов
صيف	a. сайф	қилич

ض - 3

ضابط

a. зобит забт этувчи, бошқарувчи; (офицер)

ضال	a. зол	адашган. йўлдан озган
ضامن	a. зомин	юз берган кўнгилсиз иш учун сабабчи ёки айбдор бўлган; жавобгар
ضعفا	a. зуафо	(қ. б р.л. заиф)
ضعيف	a. заиф	кучсиз (ожиз)
ضعيفه	a. заифа	аёл киши; кучсиз аёл
ضلالت	a. залолат	йўлдан чиқишлик; гумроҳлик
ضمائر	a. замоир	(қ. бир.л. замир)
ضم (و)	a. замма	араб алифбосида у-ў унлисини ифода этиб, ундош ҳарф устига қўйиладиган белги
ضمير	a. замир	ич; юрак, дил

b – T

طالع

a. толе (ъ)

бахт, иқбол, қисмат, тақдир

طاوس	a. товус	товус (гўзал кўри- нишли)
طاير	a. тойир	куш
طب	a. тиб	тиббиёт (мадади Сино), табиблик иши
طرب	a. тараб	шодлик, хурсандчи- лик
طرز	a. тарз	1. шакл. форма; 2. услуб. усул
طريق	a. тари (й)к	1. йўл; 2. усул. кои- да, расм
طعمه	a. тўъма	таом, овкат
طفل	a. тифл	ёш бола, мурғак
طلعت	a. талъат	1. юз, хусн, чехра, қиёфа; 2. эркаклар исми
طوبع	a. тавобе (ъ)	(бирл. тобе (ъ); 1. босма; 2. матбаачи
طهارت	a. таҳорат	(номоз ўқишдан ол дин) покланиш; ҳо- жатдан сўнг сув би- лан тозаланиш
طهارتخانه	a.-ф. таҳоратхо- на	таҳорат олиш, юви- ниб покланиш учун мосланган махсус хона; халохона

طير	a. тайр	куш
طينت	a. тийнат	1. хулк, феъл-атвор; 2. яратилиш

ظ - 3

ظالم	a. золим	зулм килувчи, жабрловчи
ظاهر	a. зоҳир	очик-ойдин кўриниб турган, аён-ошкора, аниқ, шак-шубҳасиз
ظاهراً	a. зоҳиран	кўринишича; ташкаридан қараганда
ظاهر بولماق	a.-т. зоҳир бўлмоқ	кўринмоқ, маълум бўлмоқ, пайдо бўлмоқ
ظرف	a. зарф	идиш-товок
ظروف	a. зуруф	(қ. бирл. зарф)
ظريف	a. зариф	зийрак, хушчақчақ
ظلمات	a. зулумот	тим қоронғулик, зим-зиё

ظواهر
ظهور

а. завоҳир	(қ. бирл. зоҳир)
а. зухур	зоҳир бўлиш, кўри- ниш, пайдо бўлиш

ع - Ў (А, И, У)

عارض

а. ораз	юз, чехра
---------	-----------

عارف

а. ориф	билимдон, дониш- манд
---------	--------------------------

عاصی

а. осий	гуноҳкор
---------	----------

عالم

а. олим	билимдон, ўқимиш- ли, донишманд
---------	------------------------------------

عباد

а. ибод	(қ. бирл. абд)
---------	----------------

عبادت

а. ибодат	худога сиғиқиш; на- моз
-----------	----------------------------

عبد

а. абд	банда, қул (худо- нинг қули маъноси- да ишлатилади)
--------	---

عدد

а. адад	1. сон, санок; 2. грам. нумератив
---------	--------------------------------------

عرش

а. арш	оллоҳнинг макони (тахти)
--------	-----------------------------

عرش اعلا	a. арши аъло	осмоннинг энг юқори қисмидаги сарой, тахт; фалак, кўк
عزازل	a. азозил	шайтоннинг асли оти
عزلات	a. узлат	одамлардан четлашиш; ёлғизликни ихтиёр айлаш
عزم	a. азм	жўнаш, юриш
عساكر	a. асокир	(бирл. аскар) аскарлар
عشاق	a. ушшок	(бирл. ошик) ошиклар
عشر	a. ушр	ўндан бир
عشرت	a. ишрат	кайф-сафо
عصا	a. асо	ҳасса
عصر	a. аср	давр, замон
عصر	a. аср	қуёш ботиш олди-дан ўқиладиган намоз (аср намози)
عظيم	a. азим	улуғ, буюк, катта
عقد	a. ақд	боғлаш; жуфтлаш, никоҳ

عقرب	а. акраб	чаён
عقیده	а. акида	1. эътибор; ихлос; ишонч; 2. тушунча
عقیق	а. акик	қимматбаҳо қизил тош, ҳақиқ
علاف	а. алаф	ёввойи ўт; гиёҳ; сурпурги ўт
علما	а. уламо	(бирл. олим) олимлар, донишмандлар
عليه السلام	а. алайҳис-салом	унга салом (пайгамбар номига қўшиб айтилади)
عمامه	а. амома	салла (бошга ўрайдиган мато)
عمر	а. умр	яшаш, ҳаёт
عمل	а. амал	иш, амал
عمى	а. амо	кўрлик
عمیق	а. амик	чукур
عناصر	а. аносир	унсурлар
عنایت قیلماق	а.-т. иноят қилмоқ	марҳамат қилмоқ, бағишламоқ

عنذليب	a. андалиб	булбул
عنقا	a. анко	гўё қоф тоғида яшаган афсонавий катта куш (йўқлик рамзи сифатида ишлади)
عدو	a. адув	душман, ёв
عوامل	a. авомил	омил (фактор)
عورت	a. аврат	тананинг шариатга мувофиқ бекитиб юрилиши талаб қилинадиган қисми
عهد	a. ахд	1. қатъий сўз, қарор, ваъда; келишув, билим; 2. замон, аср
عهد پيمان	a.-ф. ахд-паймон	ўзаро қатъий келишув
عيد	a. ийд	ҳайит, байрам
عيد رمضان	a. ийди рамазон	рамазон ҳайити, катта ҳайит
عیسی	a. ийсо, исо	христианлар пайгамбари
عیش	a. айш	хузур-ҳаловат; яхши турмуш

عین

а. айн

араб алифбосидаги
«айн» ҳарфининг
номи

عین

а. айн

кўз

عینین

а. айнайн

икки кўз

غ - F

غارات

а. ғорат

(қ. бирл. ғорат)

غارت

а. ғорат

вайронлик, бузгун-
лик, талон-торож
қилиш

غافل

а. ғофил

ғафлатда қолган,
ҳеч нарсадан беҳа-
бар

غدار

а. ғаддор

1. бераҳм, золим;
2. маккор

غرفة

а. ғурфа

болохона

غزات

а. ғазот

дин йўлида қилина-
диган уруш; жанг,
хужум; истило

غسال

а. ғассол

ювғучи, ўлик юва-
диган

غسل	а. гусл	ювиниш; чўмилиш
غسلطان	ф. галтоң	юмаланувчи (кў-пинча, кўз ёшга нисбатан ишлатилади)
غهم خوار	ф. гамхўр	гам егувчи, меҳрибон
غهمزه	а. гамза	ишва, ноз-карашма
غهمگسار	а.-ф. гамгусор	меҳрибон, гамхўр
غهمناك	а.-ф. гамнок	гамли, гам чеккан
غهمنى	а. гани	бой; сарватманд
غهمواص	а. гаввос	сувга шўнғувчи
غهمير	а. гайр	1. бегона, ёт; 2. рақиб

ف — Ф

فاتح	а. фотих	забт этувчи, фатх этувчи
فاتحه	а. фотиха	1. бошланиш, «куръон»нинг биринчи су-

		раси; дуо қилиш; олқиш; 2. рухсат
فاخره	a. фахира	дабдабали; хашаматли; гўзал
فاغ	a. фориғ	тинч, хотиржам; бемалол
فاغ البال	a. фориғулбол	1. хотиржам; 2. озод
فاروق	a. форук	адолатли
فاسد	a. фосид	ёмон, бузуқ, ярамас
فاصق	a. фосиқ	ёмон йўлга юрувчи; ахлоқсиз
فاضل	a. фозил	фан асосларини яхши эгаллаб олган киши; олим
فتان	a. фаттон	мафтун этувчи
فتح	a. фатх	забт этиш, қўлга киритиш
(-) فتحة	a. фатҳа	ҳарф устига қўйиладиган қисқа «а» унли ҳарфининг белгиси
فتنه انگيز	a.-ф. фитнаангиз	ғавғо солувчи

فحش	a. фаҳш	ахлоқсизлик; зино; бузуклик
форамуш қилимақ	ф.-г. форомуш килмок	унутмок, эсдан чи- кармок
фарҳ	a. фараҳ	хурсандлик, шод- хуррамлик, вақтчоғ- лик, севинч, қувонч
фарух	ф. фаррух	1. гўзал, чиройли; 2. бахтиёр
фард	a. фард	якка, ёлғиз
фарз	a. фарз	мусулмонлар учун бажарилиши маж- бурий бўлган диний бурч
фарзи айн	a. фарзи айн	мусулмон киши би- лиши, бажарилиши шарт бўлган асосий қоидалар ёзилган тўплам
фарқат	a. фуркат	айрилик, жудолик
фарзун	ф. фузун	ортик, зиёда, кўп
фарҳанг	ф. фарҳанг	1. билим, ҳунар; 2. луғат
фасад	a. фасод	1. тартибсизлик; 2. бузилишлик

فضل	а. фазл	илм, хунар, етуклик
فطر	а. фитр	рўзанинг томом бўлиши
فطرت	а. фитрат	яратилиш; туғма табиат
فغان	а. фиғон	1. нола, фарёд, додвой; 2. бақирик

ق — Қ

قاضى	а. кози	хукм қилувчи, амалга оширувчи
قاموس	а. комус	1. луғат; сўз бойлиги; 2. денгиз, океан
قايمم	а. койим	тик турувчи
قرائت	а. кироат	оҳанг билан ўқиш, тиловат қилиш (қуръонни тиловат қилиш)
قرعه	а. куръа	1. чек; 2. фол; фараз
قرعه انداز	а.-ф. куръа-андоз	куръа ташлаб фол очувчи; фолбин

قريب	a. қариб	яқин киши; қариндош
قصور	a. қусур	камчилик, нуқсон
قصور	a. қусур	қасрлар, саройлар
قواعد	a. қавоид	(бирл. қоида) қоидалар
قوم	a. қавм	уруғ, аймақ, қабила
قيامت	г. қиёмат	ўзбек қабилаларидан бирининг номи (қипчок, қўнғирот)
قىرميز	ф. қирмиз	қизил ранг

ك — K

كاتب	a. котиб	(кўпл. куттоб) 1. мирза; нусха кўчирувчи, каллиограф; 2. иш бошқарувчи
كاج	ф. кож	гарданига (бўйнига) уриш; гарданига мушт тушириш
كاخ	ф. кох	осмон; сарой, қаср; катта бино

کام	ф. ком	1. истак, мақсад; 2. баҳра
کام	ф. ком	оғиз; танглай
کامیاب بوبلاق	ф.-г. комёб бўл-мок	мақсадга эришмок; бахтиёр бўлмок
کاهش	ф. кохиш	азоб-уқубат, кийинчилик; камайтириш, озайтириш
کاهن	а. кохин	1. дин аҳли; 2. фолбин, сеҳргар
کبار	а. кибор	(қ. бирл. кабир)
کبارو	а. кубаро	(қ. бирл. кабир)
کبود	ф. кабуд	кўк, мовий
کبير	а. кабир	катта, улуғ
کچ رفتار	ф. кажрафтор	маккор; тескари, нотўғри иш қиладиган дунё (тақдирдан шикоят қилиб айтиладиган ибора)
کدخدا	ф. кадхудо	1. ҳукмрон, подшо(х); 2. хотинли киши, эр; 3. рўзғор бошлиғи

کدر	а. кадар	гам, қайғу
каду	ф. каду	қовоқ, ошқовоқ
караخت	ф. карахт	хушсизлик; 2. бепарволик; 3. шафқатсизлик, бағри-тошлик
كسره (>)	а. касра	араб алифбосида ундош ҳарфларнинг остига қўйилган белги бўлиб, қисқа «и» унлисини кўрсатади (зер ҳам дейилади)
кашф	а. кашф	очиш, топиш
кишвар	ф. кишвар	вилоят, ўлка, мамлакат
каъба	а. каъба	макка шаҳридаги зиёратгоҳ
калом	а. калом	нутқ, калом, сўз
калимот	а. калимот	(қ. бирл. калима)
калима	а. калима	нутқ; сўз

کنار	ф. канор	1. киргоқ, чет; 2. кучоклашиш
کواکب	а. кавокиб	(қ. бирл. кавкаб)
کوٹاہ	ф. кўтоҳ	калта, қисқа
کوثر	а. кавсар	ислом дини эътиқодига кўра, жаннатдаги ҳовузнинг номи (ҳавзи кавсар)
کوشک	ф. кўшк	баланд, баҳаво қилиб солинган иморат
کوکب	а. кавкаб	1. юлдуз; 2. ёриткич; хуршид, машъал
کوکبتان	а.-ф. кавкабистон	юлдузлари чараклаб турган осмон; юлдузлар
کونین	а. кавнайн	икки дунё
کوه	ф. кўҳ	1. тоғ; 2. вулқон; 3. эск. ёнартоғ
کهن	ф. кўҳан	1. эски; 2. кексайган, қартайган
کهنسال	ф. кўҳансол	кекса, ёши улуг
کینت	т. кент	кичик ва тарқок шаҳар

کیوان
کیورماک

ф. кайвон юлдуз; астр. эск.
зухал, сатурн

г. киярмак киргизмок

گ - Г

گام
گذار
گذارش
گذارنده
گذر
گذرگاه
گرانمایه
گردان
گردش

ф. гом кадам, одим

ф. гузор ўтувчи; ўтказувчи;
йул

ф. гузориш 1. ҳимоя қилиш;
2. сўзлаш

ф. гузоранда баён этувчи; ҳикоя-
чи

ф. гузар ўтиш; ўтиш жойи

ф. гузаргоҳ ўтиш жойи

ф. гаронмоя 1. қимматбаҳо;
2. фойдали

ф. гардон айланадиган, ай-
ланма

ф. гардиш 1. айланиб юриш,
сайр этиш; 2. тақ-
дир, қисмат; кўрги-
лик

گردن	ф. гардан	бўйин
گردون	ф. гардун	кўк, фалак, осмон
گرفتار	ф. гирифтор	1. учраган, йўлиққан; 2. банд бўлган
گرم	ф. гарм	иссиқ; ёқимли
گریان	ф. гирён	йиғлаётган, йиғловчи
گریبان	ф. гирибон	кийим ёқаси
گریه	ф. гиря	йиғи, кўз ёши
گشت	ф. гашт	айланиш, сайр-томоша
گفتار	ф. гуфтор	нутқ; гапириш, сўзлаш; суҳбат
گلنار	ф. гулнор	анор гули; қизил (қирмизи) гул
گمراه	ф. гумроҳ	йўлдан адашган; янглишган
گنبد	ф. гунбаз	1. гумбаз; қубба шаклидаги том; 2. осмон, фалак

گنج	ф. ганж	хазина, бойлик
گنجينه	ф. ганжина	(қ. ганж)
گوساله	ф. гўсола	бузоқ
گوسفند	ф. гўсфанд	қўй
گوشواره	ф. гўшвора	исирға, зирак
گوشه	ф. гўша	1. хилват; чекка жой; 2. бурчак
گونگون	ф. гуногун	хилма-хил, ранг-баранг
گوهر	ф. гавхар, гухар	1. дур, ёқут, инжу, қимматбаҳо тош; 2. насл-насаб, келиб чиқиш
گوينده	ф. гўянда	1. айтувчи; 2. ҳо-физ, ашулачи
گهر	ф. гухар	(қ. гавхар)
گيتي	ф. гити	дунё, олам
گيتي نما	ф. гитинамо	оламини кўрсатувчи

ل - Л

لاوه	а. лода	ақлсиз, аҳмоқ
لاله روى	ф. лоларуй	қизил юзли
لاله گون	ф. лолагун	лола ранг, қизил, қирмизи
لامکان	а. ломакон	маконсиз, жойсиз; муқим жойи йўқ
لحد	а. лаҳад	гўр, қабр
لسان	а. лисон	тил, забон
لسان الطير	а. лисонут-тайр	куш тили
لطافت	а. латофат	гўзаллик, нозиклик
لطيف	а. латиф	мулойим; гўзал
لعل	а. лаъл	1. қизил қимматба- ҳо тош; қизил ёқут; 2. гўзал лаб
لعل گون	а.-ф. лаългун	қизил, қип-қизил

لعين	а. лаин	лаънатланган, қар- ғиш олган
لغات	а. луғот	(бирл. луғат)
لقا	а. лико	юз, чехра
لنگ	ф. ланг	чўлок, оқсоқ
لهجه	а. лаҳжа	шева, диалект
ليلة القدر	а. лайлатулкадр	рамазон ойининг муқаддас саналувчи йигирма еттинчи ту- ни
ليلة السراج	а. лайлатул-меъ- рож	меърож тунни (Му- ҳаммад пайғамбар- нинг кўкка чиққан кечаси)
ليلى	а. лайлий	тунги
ليلى شوش	а.-ф. лайливаш	лайлига ўхшаш
	م — М	
ماثر	а. маосир	1. иш, фаолият; 2. жасорат, мардона хатти-ҳаракат; 3. қадимдан қолган ёд- горлик

مار	ф. мор	илон
مأمور	а. маъмур	бошқариш ва ижро ҳуқуқига эга бўлган мансабдор шахс
مأوا	а. маъво	турар жой; бошпана
ماہتاب	ф. моҳтоб	ойдин
ماہ طلعت	ф.-а. моҳталъат	ғўзал, ой юзли, чиройли
مبادل	а. мубаддал	ўзгартирилган, ал-машинган
مبسوط	а. мабсут	1. кенг, ёйилган; 2. шарҳланган
متحرک	а. мутаҳҳаррик	ҳаракат қилувчи; ҳаракатланувчи
متحیر	а. мутаҳаййир	ҳайрон, ҳайратда қолган
مترجم	а. мутаржим	таржимон
متصل	а. муттасил	туташ; кетма-кет; узлуксиз, доимо
متعجب	а. мутаажжиб	ҳайрон бўлувчи
متفاوت	а. мутафовит	фарқли, тафовутли

متفرق	a. мутафаррик	таркок, бир-биридан фарқ қилган
متفكر	a. мутафаккир	ўйловчи, фикр юритувчи, серфикр
مٹکا	a. муттако	суянчик, мададкор
متن	a. матн	матн (текст)
متولد	a. мутаваллид	туғилган, дунёга келган
مثلت	a. мусаллас	1. учбурчак; 2. учлик шеър
مثلت	a. мусаллас	қўлбола узум виноси
مثلاثات	a. мусалласот	тригонометрия
مجالس	a. мажолис	(бирл. мажлис) йиғилишлар; мажлислар
محارب	a. муҳориб	жангчи
محارم	a. маҳорим	(қ. бирл. маҳрам)
محاصره	a. муҳосира	қамал, куршов, ўраб олиш
محافل	a. маҳофил	(қ. бирл. маҳфил)

محدث	a. муҳаддис	сўзловчи; ҳикоячи; ҳадис билувчи (ай- тувчи)
محرم	a. маҳрам	сирдош, дилкаш, яқин дўст
محرم	a. муҳаррам	ҳижрий йил ҳисо- бидаги биринчи ой- нинг номи
محرم راز	a.-ф. маҳрамроз	сирдош дўст; яқин қариндош; ошиқ- маъшук
مخفی	a. маҳфил	1. мажлис; тўғарак; 2. жамият
مخوف	a. маҳв	1. йўқолиш; 2. ўзи- дан кетиш
مخالفت	a. муҳолафат	келишмовчилик
مخزن	a. маҳзан	ҳазина
مخلص	a. мухлис	ихлосманд; ихлос этувчи
مخمس	a. мухаммас	бешлик (шеър тури)
مرآت	a. миръот	1. кўзгу; 2. тиниклик
مرتب	a. мураббий	тарбиячи
مرثیه	a. марсия	вафот этган кишига бағишланган шеър- рий асар

مردار	ф. мурдор	ҳаром, нопок
مرطوب	а. мартуб	рутубатли, нам, зах
مرغ	ф. мурғ	1. қуш; парранда; 2. товук
مرفوع	а. марфу (ъ)	юқори кўтарилган; кетказилган
مرفه	а. мураффах	тинч-хотиржам, роҳат-фароғатли, осойишта
مرل	т. марал	1. кийик; 2. буғуларнинг катта шохли йирик бир тури
مريض	а. мариз	бемор, касал
مزين	а. музайян	зийнатланган
مسافر	а. мусофир	1. сайёҳ, йўловчи; 2. ўзга
مسافرت	а. мусофарат	сайёҳлик, мусофирлик
مساكن	а. масокен, масокин	(қ. бирл. маскан)
مساكين	а. масокин	(қ. бирл. мискин)

مستجاب

a. мустажоб талаби қабул этилган, қабул қилинган

مستحب

a. мустаҳаб 1. таҳорат олиш учун яширин жойларини ювмоқ; 2. дўст тутилган, севилган

مستحسن

a. мустаҳсан маъкул кўрилган, маъқулланган

مستفيد

a. мустафид фойда олувчи

مستخر

a. мусаххар бўйсундирилган; ўзига қаратилган

مستخرن

a. мусаххин киздирувчи

مستدس

a. мусаддас 1. олтилик шеър; 2. олти бурчак

مسرور

a. масрур шод, хурсанд

مستود

a. масъуд бахтли, саодатли

مساكن

a. маскан ўрин; уй; турар жой

مساكين

a. мискин қашшоқ, камбағал, фақир, бечора; тиланчи

مسلم

a. муслим мусулмон

مسلوك

a. маслук юрилган, тутилган (йўл)

مُسَمَّم	a. мусамма	номланган, аталган; айтиб ўтилган
مِسْوَك	a. мисвок	хушбўй дарахт ёғочидан ясалган тиш тозалагич
مَسْؤُول	a. масъул	жавобгар, жавоб берувчи
مَسْوِي	a. мусаввий	Мусо динидаги (киши)
مَشَاق	a. машшок	1. устоз, муаллим; 2. машшок; ашулачиларни машқ қилдирувчи (оркестр)
مَشَايِخ	a. машшойих	(бирл. шайх) шайхлар
مَشَاق	a. мушток	1. зўр истак; чанқанган; қаттиқ истовчи, орзуманд; 2. нафс, ҳирс, шахват
مَشْتَرِي	a. муштари (й)	харидор, сотиб олувчи; мижоз
مَشْتَرِي	a. муштари (й)	астр. Юпитер
مَشْرَب	a. машраб	табиат, одат, хулқ
مَشْرِق	a. машрик	шарқ, кунчиқар

مصاييح	a. масобих	чирок, машъал, машъала (фонус)
مصاحبه	a. мусохиба	сухбат
مصارف	a. масориф	(қ. бирл. масриф)
مصرف	a. масриф	сарфловчи; чиқим, харажат
مصروع	a. масру (ъ)	куёнчиқ, тутқанок (тутқанок касали- га дучор бўлган одам)
مصطفى	a. мустафо	сайлаб олинган (сайланган) Мухам- мад пайғамбарнинг сифати
مصلى	a. мусалли	намозхон
مضبوط	a. мазбут	1. мустаҳкам; 2. қўл га олинган, забт этилган
مضمون	a. мазмун	гап ёки асарнинг умумий маъноси
مطابع	a. матобе (ъ)	(қ. бирл. матбаа)
مطالب	a. матолиб	(қ. бирл. матлаб)
مطالعه	a. мутолаа	ўқиб тушуниш, фаҳм билан ўқиш

مطايبة	a. мутояба	аския, ҳазиллашиш, ҳазил
مطبعا	a. матбаа	босмаҳона
مطبوع	a. матбу (ъ)	маъкул; лойиқ келадиган
مطرب	a. мутриб	чолғучи, музикачи, машшок; созанда; ҳофиз
مطلب	a. матлаб	истак, тилак, мақсад
مطلع	a. муттали (ъ)	1. огоҳ; 2. хабардор
مطلوب	a. матлуб	талаб этилган; исталган нарса
مطيع	a. муте (ъ)	итоат этувчи, бўйсунувчи
معاذن	a. маодан	(қ. бирл. маъдан)
معارف	a. маориф	(бирл. маърифат) 1. билиш, англаш; 2. билим, илм, маълумот
معالجه	a. муолажа	даволаш, даволаниш даво
معاون	a. муовин	ёрдамчи

معبد	a. маъбад	ибодатхона
معبوده	a. маъбуда	худо, тангри, оллох
معبدان	a. маъдан	ер ости бойликлари, кон
معذور	a. маъзур	кечирим, узр
معراج	a. меъраж, миърож	нарвон, шоти
معركة	a. маърака	1. йиғин; 2. жанг майдони
معروف	a. маъруф	таниқли, машхур
معزول قىلياق	a.-т. маъзул килмоқ	бўшатмоқ, вазифа- дан озод қилмоқ; кетказмоқ
معشر	a. маъшар	йиғин; одамлар жа- моаси
معصوم	a. маъсум	беғунох; пок, тоза
معطر	a. муаттар	ёқимли хид тара- тувчи, хушбўй
معطل	a. маътал	кутиб қолган, мун- тазир
معظم	a. муаззам	1. улуғ; 2. хурматли
معمار	a. меъмор	бинокор, архитек- тор

معمر	<i>a.</i> маъмур	обод ва фаровон. бекам-кўст; тўкин
مخ	<i>ф.</i> муғ	зардўшт динига мансуб киши; мажусий, оташпараст
مخ بچي	<i>ф.</i> муғбач (ч) а	1. оташпараст бола, мажусий бола; 2. чиройли ўспирин; 3. май ташувчи бола
مغرب	<i>a.</i> мағриб	ғарб, кунботар
مغنى	<i>a.</i> муғанний	1. кўшиқчи, хофиз; куйчи; 2. жўрлик
مفتاح	<i>a.</i> мифтоҳ	очқич, калит
مفتى	<i>a.</i> муфти	1. шариат қонунларини талқин қилувчи; 2. фатво берувчи
مفلس	<i>a.</i> муфлис	бечора, камбағал
مقام	<i>a.</i> мақом	1. жой, ўрин; 2. даража; 3. босқич; 4. оҳанг
مقامات	<i>a.</i> мақомот	(қ. бирл. мақом)
مكدر	<i>a.</i> мукаддар	1. хираланган; 2. ғамли
مكرر	<i>a.</i> мукаррар	боз устига, қайта-қайта

مكرم	a. мукаррам	азиз, ҳурматли
مكروه	a. макруҳ	нопок; ҳаром
مناجات	a. муножот	ёлвориш, ялиниш
منافق	a. мунофик	икки юзламачи
مناقشه	a. муноқаша	жанжал, тортишув
منبعه	a. минбаъд	бундан кейин; ҳеч, сира, асло
منتظر	a. мунтазир	кутувчи
منتظم	a. мунтазам	тартибли
منتظمين	a. мунтазим	1. тузувчи; 2. тартибга мувофиқ
منطبق	a. мунтабик	уйғун бир-бирига мувофиқ
منظور	a. манзур	мақбул бўлган, мақсад, ният, мўлжал
منقاد	a. мунқод	бўйсунувчи, итоат этувчи
منكر	a. мункир	тонувчи; рад этувчи

منكر نكير	a. мункар-накир	фаришталар номи
موالى	a. маволи	(қ. бирл. мавло)
موسى	a. Мусо	яхудийлар пайгамбарининг номи; Мусо
مولا	a. мавло	эгам; хожа; устоз, банда
موندو	г. мўнду	сопол кўза, хумча
مونىس	a. мунис	ҳамдам, улфат
مونگر ايناك	г. мунграймак	мунгли ҳолга тушмоқ
مونكلوغ	г. мунглуғ	мунгли, ғамгин
مهابت	a. маҳобат	ҳайбат, савлат
مهوش	a. маҳваш	жуда чиройли; ойдай гўзал
مهيا	a. муҳайё	тайёр, ҳозир

ن – Н

ناتوان

ф. нотавон

1. кучсиз, фақир, ночор; 2. йўқсил; заиф

ناحيه	ф. ноҳия	1. ноҳия (район); 2. малакат, юрт, ер
نازل	а. нозил	тушган, юборилган (Оллоҳ томонидан тушган қуръон оят- лари, назарда тути- лади)
ناسخ	а. носих	нусха кўчирувчи
ناشگفت	ф. ношугуфт	очилмаган (ғунча)
ناشناس	ф. ношунос	нотаниш; танилма- ган
ناصح	а. носих	ўғит берувчи, наси- ҳат қилувчи
ناقص	а. ноқис	нуқсонли, қусурли
ناقل	а. ноқил	ҳикоя қилувчи; нақл қилувчи
ناكام	ф. ноком	1. бебахра; 2. нои- лож
ناوك	ф. новак	1. камоннинг ўқи; 2. киприк
نبوت	а. нубувват	элчилик, пайғамбар- лик
نبى	а. набий	пайғамбар, худо- нинг элчиси
نجار	а. нажжор	дурадгор

نجھمکت	<i>a.</i> нажм	юлдуз
نداмакт	<i>a.</i> надомат	афсусланиш, пушаймонлик
нарғис	<i>ф.</i> нарғис	чиройли кўз (гулнинг бир тури)
нишаст	<i>ф.</i> нишаст	ўтириш
нусрат	<i>a.</i> нусрат	ғалаба, зафар
назар	<i>a.</i> назар	кўз қараш; ўткир нигоҳли
наъл	<i>a.</i> наъл	1. тақа, пошна; 2. кавуш
нафайс	<i>a.</i> нафойис	(бирл. нафиς) нозик, латиф
нақиб	<i>a.</i> нақиб	1. бошлик, сардор; 2. қабила бошлиғи, раҳнамо; 3. дохий
нуктадон	<i>ф.</i> нуктадон	билимдон; нозик фаҳм
намо	<i>ф.</i> намо	грам. сўз бирикмасида асосан билдирувчи, ўхшаш маъноларини англатади
намоянда	<i>ф.</i> намоянда	1. кўрсатувчи; 2. вакил

نواحي	ф. навохий	(қ. бирл. ноҳия)
ножован	ф. навжувон	ёш йигит, ўспирин; бўз бола
неҳад	ф. ниҳод	хислат, характер
неҳан	ф. ниҳон	яширин, пинҳон
неҳфте	ф. нухуфта	махфий, сир
неязманд	ф. ниёзманд	1. камбағал; 2. ўтинувчи

و - В

وابسته	ф. вобаста	1. алоқадор; 2. боғлиқ
واحد	а. воҳид	якка, ягона, битта
واقعا	а. воқеан	1. ҳақиқатан, дарҳақиқат; 2. айтгандай
والد	а. волид	ота, дада
والله	а. валлоҳ	худо ҳақи; азбаройи худо
والله اعلم	а. валлоҳу аълам	худо билади, эҳтимол, балки

وال	<i>a.</i> вола	1. мафтун; 2. берилган
وامق	<i>a.</i> вомик, вомук	ошиқ, ишқ дардига мубтало бўлган
وшиقة	<i>a.</i> вашиқа	шахсий гувоҳнома, хужжат, ишончнома
وحشت انگيز	<i>a.-ф.</i> ваҳштангиз	кўрқинчли, ваҳимали
ورخواست قيلماق	<i>ф.-т.</i> вархост килмок	талаб қилмок, қаттиқ сўрамок
ورساقى	<i>т.</i> варсоқи	шеърнинг бир тури
وزير	<i>a.</i> вазир	1. олий мансаб эгаси; 2. вазир
وعظ	<i>a.</i> ваъз	1. хутба; 2. насиҳат, ўғит
وقف	<i>a.</i> вақф	1. тўхташ (ўқишда); 2. аруз қоидаларидан бири
وقف	<i>a.</i> вақф	васият қилиб қолдирилган мулк, вақф моли, мол-мулк
ولد	<i>a.</i> валад	фарзанд, ўғил
ولى عهد	<i>a.</i> валийаҳд	тожу тахт меросхўри
وهاب	<i>a.</i> ваҳҳоб	кўп инъом қилувчи

• - X(A)

هبا	a. ҳабо	1. ғубор; 2. чанг, тўзон
هجرة	a. ҳижрат	ўз жойини, мамлакатини тарк этиб, бошқа жойга кетиш, кўчиш (Муҳаммад пайғамбарнинг ўз саҳобалари билан биргаликда Маккадан Мадинага кўчиши)
هدهد	a. худхуд	сассиқ попишак
هزار	ф. ҳазор	1. минг; 2. булбул
هلال	a. ҳилол	янги ой
هوما	ф. хумо	куш (кимнинг бошига кўнса ёки сояси тушса, у киши энг бахтли бўлади, деб эътиқод қилинган куш, давлат куши)
هامراز	ф. ҳамроз	сирдош
هامبور	ф. ҳамвор	текис, теп-текис
هوان	a. ҳавон	1. манфур, жирканч, разил; 2. ҳақир, нотавон

ی - Е, Й (И, Э)

يابنده	ф. ёбанда	топувчи, топафон
يارغو	г. ёрғу	1. хукм чиқариш; 2. жазолаш
يارلىق	г. ёрлик	амр, фармон (мухр босилган хат)
يازوق	г. ёзук	1. гуноҳ, айб; 2. ёмон
يازىغ	г. ёзиғ	ёзув, хат, мактуб
يرغوسورماق	г. ярғусурмок	хукм чиқариш; ҳа- қиқатни аниқлаш (ҳақ-ноҳақни аж- ратиш учун қози то- монидан чиқарила- диган хукм)
يغما	ф. яғмо	бузғунлик, талон- торож
يغما	ф. яғмо	1. қабила номи, ша- ҳар, 2. мамлакат
يَقين	а. яқин	1. жазм; 2. муқар- рар
يوم	а. ёвм, явм	кун, кундуз; вақт